



## TEXAS AMERICAN BANK

**Laurencio "Junior" Velazquez, Jr.**  
Loan Officer - NMLS# 1470097 - Se Habla Espanol

602 W. I-30 • P.O. Box 9 • Mt. Vernon, Texas 75457  
903.537.2700 • 903.537.2770 fax  
lvelazquez@fnbgilmer.com  
A BRANCH OF FIRST NATIONAL BANK OF GILMER

Advertising Available  
\$100.00 small ad  
\$200.00 large ad

## ETEXinsurance Services, Inc.

For all your insurance needs

Lois Burt-Weatherly, Agent

Hablo Español | 203 N Kaufman Street  
Celina Arreaga, Agent | Mount Vernon, Texas 75457  
903-537-4595

Advertising Available  
\$100.00 small ad  
\$200.00 large ad

## HOPKINS COUNTY VETERINARY CLINIC

Full-service clinic with 4 full time vets for all your small and large animal needs

- After Hours Emergency Call
- Vacation Boarding
- Farm Calls
- Surgical Services
- Medical and Dental Services
- In-House Pharmacy
- Access to Specialists

**Mark Birkenfeld, DVM**

### Hours

Monday – Friday: 8 -5  
Wednesday: Closed from 12-1  
Saturday: 8-12

Phone: 903-885-0085

129 Hillcrest Drive North  
Sulphur Springs, Tx



“Our source of pride and satisfaction comes from striving to provide our guests with several family friendly events and activities that help them reconnect with tradition and nature through rest and relaxation or adventure and exploration.”

(903) 860-3898 | [www.deerlakecabins.com](http://www.deerlakecabins.com) | 1692 Panther Creek Pass, Mount Vernon, TX 75457

## Sacred Heart Catholic Church

Office- (903) 537-2174 | Emergency-(903)203-4668

E-mail- mvtxsacredheart@gmail.com

Parish Website- sacredheartmountvermontx.com

Facebook & Twitter- Sacred Heart Catholic Church

**Most Reverend Joseph E. Strickland Bishop – Diocese of Tyler**

**Rev. Fr. Freddy Celano, Administrator/Administrador**

### Mass Schedule

Sunday-9:30 a.m. English

*Domingo-11:30 a.m. - Español*

Tuesday- 5:30 p.m. - English

*Miércoles- 7:00 p.m. Español*

Thursday-5:30 p.m. - English

*Viernes- 7:00 p.m. Español*

*Primer Viernes-7:00 p.m. - Español*

Saturday- 5:30 p.m. English

Holiday Celebrations  
5:30 p.m. English

*Celebración de días festivos  
7:00 p.m. Español*

*Weekday Prayer before Mass  
Tuesday & Thursday: 5:15-5:30 P.M.*

*Oración antes de la Misa de la semana  
Miércoles y Viernes: 6:45-7:00 p.m.*

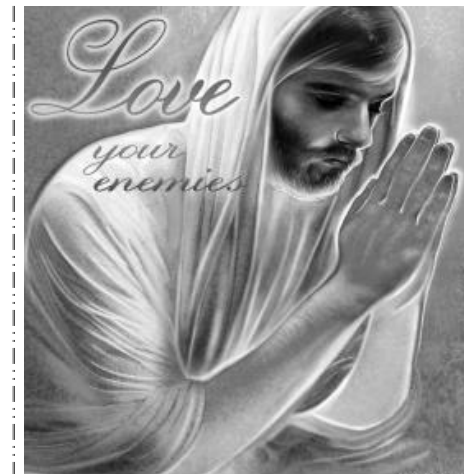
### Office Hours

Monday, Wednesday, Thursday  
1:00-5:00 pm

Tuesday  
2:00 - 5:00 p.m.

### Seventh Sunday in Ordinary Time February 23, 2020

Be holy, for I, the LORD,  
your God, am holy.  
— Leviticus 19:2b



### Séptimo Domingo del Tiempo Ordinario 23 de febrero de 2020

Sean santos, porque yo, el Señor, soy santo.  
— Levítico 19:2b

### Information

#### Confessions

Thursday & Friday after Mass or by appointment.  
Saturday- 5:00 p.m.-5:20 p.m. (before mass)

#### Baptisms

Parents and sponsors will receive two classes by the Baptism Team. Contact the office before receiving the classes.

#### Marriage

Couples should contact the pastor 9-12 months before matrimony formation.

#### Anointing of the Sick

By appointment or emergency

#### Quinceañera

Parents will receive 4 classes by Cristina Narvaez. Please contact the office first.

#### The Blessed Sacrament

The exposition of the Blessed Sacrament will always be on Thursday before the first Friday after the 5:30 pm English Mass.

#### Faith Formation

From 6:30-8:00 P.M. on Wednesday; in session from September-May. Please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099

#### RCIA

For information on instruction in the Catholic Faith (RCIA).

For English please contact Lauren Herman (505-239-8526)

For Spanish (RCIA) please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099

#### Bible Study (Spanish)

Monday's @ 6:00 P.M.,  
Contact Emma Mendez (903) 285-2562

#### Bible Study (English)

Monday's 5:30 P.M.,  
Contact Norman Horn (903) 860-2949

#### Choir (Spanish)

Monday's @ 7:00 P.M.  
Contact Corazon Gonzalez (903) 305-0159

#### Bookkeeper- Juana Servin

#### Offerings

Collection-\$ 1,829.06

. Bishop Strickland declared this year of the Lord, this Cycle A, the year of the Eucharist, beginning on the first Sunday of Advent (Dec 1, 2019) and ending on the last Sunday of ordinary time, feast of Christ the King (Nov 22, 2020).

**Each first week of the month the Blessed Sacrament will be exposed**  
Adoration begins on March 3<sup>rd</sup>

Tuesday at 6 pm- Ends Wednesday at 4 pm  
Wednesday at 7:30 p.m.-Ends Thursday at 4 p.m.  
Thursday at 6 pm- Ends Friday at 4 pm

After Spanish Mass on Friday, there will be a procession with the Blessed Sacrament inside or outside the Church (depending on the weather).

En este año del señor, en este Ciclo A. El Obispo Strickland declaro año de la Eucaristía, comenzando el primer domingo de Adviento (Dic 1, 2019) y finaliza el último domingo del tiempo ordinario, fiesta de Cristo Rey (Nov 22, 2020).

**Cada primera semana del mes se expondrá al Santísimo Sacramento.**

**Comienza la adoración el 3 de marzo**

Martes a las 6 pm- Termina el miércoles a las 4 pm  
Miércoles a las 7:30 pm-Termina el jueves a las 4 pm  
Jueves a las 6 pm- Termina el viernes a las 4 pm

Después de la Misa en Español el Viernes habrá una procesión con el Santísimo Sacramento dentro o fuera de la Iglesia (dependiendo el clima).

## FOOLISHNESS

Sometimes the idea of repentance seems old-fashioned, naïve, even foolish. But if you’re looking for real foolishness, you’ll find it in today’s readings.

We begin with Leviticus and the admonition, “Take no revenge and cherish no grudge” (Leviticus 19:18). We’ve heard that message before, of course, so we might forget how far it is from the so-called “practical realities of life.” Saint Paul warns us about being practical, though. Whoever considers oneself wise had better “become a fool,” because “the wisdom of this world is foolishness in the eyes of God” (1 Corinthians 3:18, 19). This “foolishness” continues in the Gospel: “Offer no resistance to one who is evil” (Matthew 5:39). In fact, offer the other cheek when you’ve been slapped. Hand over your coat as well as your shirt. Be like God, who sends sunshine and rain on the bad as well as the good. “So be perfect,” says Jesus, “just as your heavenly Father is perfect” (5:48).

Copyright © J. S. Paluch Co.

### TODAY’S READINGS

First Reading — Take no revenge and cherish no grudge; love your neighbor as yourself (Leviticus 19:1-2, 17-18).

Psalms — The Lord is kind and merciful (Psalm 103).

Second Reading — You are the temple of God, and holy (1 Corinthians 3:16-23).

Gospel — Offer no resistance; love your enemies (Matthew 5:38-48).

The English translation of the Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

### READINGS FOR THE WEEK

Monday: Jas 3:13-18; Ps 19:8-10, 15; Mk 9:14-29

Tuesday: Jas 4:1-10; Ps 55:7-11a, 23; Mk 9:30-37

Wednesday: Jl 2:12-18; Ps 51:3-6ab, 12-14, 17;

2 Cor 5:20 — 6:2; Mt 6:1-6, 16-18

Thursday: Dt 30:15-20; Ps 1:1-4, 6; Lk 9:22-25

Friday: Is 58:1-9a; Ps 51:3-6ab, 18-19; Mt 9:14-15

Saturday: Is 58:9b-14; Ps 86:1-6; Lk 5:27-32

Sunday: Gn 2:7-9; 3:1-7; Ps 51:3-6, 12-13, 17;

Rom 5:12-19 [12, 17-19]; Mt 4:1-11

### SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Seventh Sunday in Ordinary Time

Wednesday: Ash Wednesday; Fast and Abstinence

### ASH WEDNESDAY

Prayer, fasting, and almsgiving: these disciplines, prescribed by Jesus himself in the Sermon on the Mount, along with strict instructions not to flaunt them in public to win recognition and praise (Matthew 6:1-18), have been embraced by all the saints at the beginning of every Lent for almost two thousand years. But mention Lent, and many react with a grimace or slight shudder—even now, years after official obligations have been reduced to a minimum! No wonder the Eastern Rite’s “Lenten Announcement” sounds surprising: “Let us receive with joy, O faithful people, the divinely inspired announcement of Lent! The Lenten Spring shines forth! Begin the fast with joy! Let us fast from passions as well as food, taking pleasure in the good works of the Spirit, and accomplishing them in love!” Saint John Chrysostom, whose feast is September 13, elaborates: “Do you fast? Give proof by your works. If you see a poor person, take pity. An enemy be reconciled. A friend gaining honor, don’t be jealous.” A positive approach! May the saints help us keep such a Lent!

—Peter Scagnelli, Copyright © J. S. Paluch Co.

<p>Please, all announcements should be approved by Father Freddy prior to being published</p> <p style="text-align:center"><b>Announcements</b></p>
<p><b>Second Collection:</b> Today: Maintenance Fund March 8<sup>th</sup>: Choir/Altar Servers</p>
<p>The 2020 Bishop’s Appeal is how YOU can support our seminarians, our retired clergy, and our diocesan mission to teach the Catholic Faith throughout East Texas. Our clergy, families, parishes, and missions are strengthened through your gifts to the Appeal. Please mail in your pledge or gift, drop-in in the collection basket, or make your donation online at <a href="http://www.dioceseoftyler.org/baa">www.dioceseoftyler.org/baa</a>. Every gift brings us close to our goal. Thank you!</p>
<p><b>Ash Wednesday will be February 26<sup>th</sup>, the mass schedule is 5:30 pm in English and 7:00 pm in Spanish</b></p>
<p style="text-align:center"><b>40 CANS FOR LENT</b></p> <p>Knights of Columbus are sponsoring a food drive for the local food bank during lent.</p> <p>Every parishioner is asked to donate one can of food for each of the 40 days of lent. Collection boxes are set up in the church vestibule and in the Family Lice Center. Nonperishable food and donations will be accepted.</p>
<p>There will be a Tamale Sale on Saturday March 7<sup>th</sup> to raise funds for <b>Faith Formation, from the parents of the children. Thank you, parents!</b></p>
<p>On March 14<sup>th</sup> (Saturday) there will be an Altar Server training held from 10 am to 12 pm. We ask that the parents or another adult come to the training with the child.</p>
<p>Father Freddy would like to ask all the parishioners and visitors, that if for some reason you have to leave your car parked here, after Holy Mass or another event, you please notify him beforehand for security reasons. You can notify him by text message at (903)203-4668. Thank you!</p>
<p>Let’s keep German Solis, Carlos Escobedo and Juan Guerrero, from the Hispanic community, in our prayers as they will be preparing to become acolytes in our Diocese.</p>
<p>When entering or leaving the church, please keep silent to give respect to <b>people who may be praying, thank you.</b></p>
<p>Please keep Lauren Herman in your prayers, may she have a speedy recovery after undergoing surgery.</p>
<p>We also pray for the health of Nora Holder, Bill Caughey, JoAnn Martin, Bill &amp; Nancy Miller, and Dudley &amp; Sally Salisbury. If someone would like and knows a friend or relative who needs prayer or is ill, please notify the office so we can add them in our prayers. Also, if someone needs receiving the Eucharist, please contact the office so we can coordinate for a Eucharistic Minister.</p>
<p>The St. Philip Institute is hosting several events for the diocese:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• The Adaptive Teacher at the Cathedral Center (Tyler) on February 29th</li><li>• Three to Get Married at the Cathedral Center (Tyler) on March 6-7</li><li>• Witness to Love: Civil Marriage initiative Training Session at St. Mary’s (Longview) on March 21<sup>st</sup></li><li>• Three to Thrive: Retreat for Married Couples at St.Mary’s (Longview) on March 28th</li></ul>

### FORGIVENESS

People who cannot forgive others break the bridge over which they must pass if they are to reach heaven; for everyone has a need to be forgiven.

—George Herbert

## NECEDAD

A veces la noción del arrepentimiento parece anticuada, ingenua y hasta necia. Pero si buscas locura, la encontrarás en las lecturas de hoy.

Comencemos con Levítico y la amonestación “no te vengues ni guardes rencor” (Levítico 19:18). Por supuesto que hemos escuchado este mensaje antes, y por eso puede que olvidemos lo alejado que está de las “realidades prácticas de la vida”, contra las que nos advierte san Pablo. Será mejor que quien se considere sabio “se haga ignorante”, porque “la sabiduría de este mundo es ignorancia ante Dios” (1 Corintios 3:18, 19). Esta “locura” continúa en el Evangelio: “No hagan resistencia al hombre malo” (Mateo 5:39). De hecho, presenta la otra mejilla, si has sido golpeado. Dale tu abrigo al que te pide la camisa. Sé como Dios que manda el sol y la lluvia sobre justos e injustos. “Sean perfectos”, dice Jesús, “como su Padre celestial es perfecto” (5:48). Copyright © J. S. Paluch Co.

### LECTURAS DE HOY

Primera lectura — No te vengues ni guardes rencor, ama a tu prójimo como a ti mismo (Levítico 19:1-2, 17-18).

Salmo — El Señor es compasivo y misericordioso (Salmo 103 [102]).

Segunda lectura — Tú eres templo de Dios y eres santo (1 Corintios 3:16-23).

Evangelio — No ofrezcas resistencia; ama a tus enemigos (Mateo 5:38-48).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

### LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Stgo 3:13-18; Sal 19 (18):8-10, 15; Mc 9:14-29

Martes: Stgo 4:1-10; Sal 55 (54):7-11a, 23; Mc 9:30-37

Miércoles: Jl 2:12-18; Sal 51 (50):3-6ab, 12-14, 17;

2 Cor 5:20 — 6:2; Mt 6:1-6, 16-18

Jueves: Dt 30:15-20; Sal 1:1-4, 6; Lc 9:22-25

Viernes: Is 58:1-9a; Sal 51 (50):3-6ab, 18-19;

Mt 9:14-15

Sábado: Is 58:9b-14; Sal 86 (85):1-6; Lc 5:27-32

Domingo: Gn 2:7-9; 3:1-7; Sal 51 (50):3-6, 12-13, 17;

Rom 5:12-19 [12, 17-19]; Mt 4:1-11

### LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Séptimo Domingo del Tiempo Ordinario

Miércoles: Miércoles de Ceniza; Ayuno y abstinencia

### SAN POLICARPO (c. 60-155) 23 de febrero

San Policarpo fue discípulo del apóstol Juan y conoció a Jesús por medio de él. Fue el mismo Juan quien lo consagró obispo de Esmirna (Turquía). Ahí predicó valientemente la fe y dirigió a su comunidad en tiempos de persecución, pues se les culpó de que “traían mala suerte” a la ciudad por adorar a Jesús y no a los dioses romanos. Dado que era el líder de la comunidad fue apresado y llevado ante las multitudes reunidas en la arena pública quienes pedían su muerte. Una vez ante la gente y el gobernador, éste le pidió que hablara en contra de Jesús, prometiéndole la libertad. Policarpo respondió: “Ochenta y seis años he servido al Señor Jesús y él no ha hecho nada malo. ¿Cómo crees que voy a blasfemar contra mi Señor y redentor? Soy cristiano”. Fue sentenciado a ser devorado por los leones, pero estos se apartaron de él. Posteriormente, el gobernador ordenó que se le quemara vivo, pero el fuego no le hizo daño. Lleno de furia ordenó que lo degollaran y mandó que su cuerpo fuera quemado. —Miguel Arias, © Copyright © J. S. Paluch Co.

<p>Por favor, todos los anuncios deben ser aprobados por el Padre Freddy antes de ser publicados.</p> <p style="text-align:center"><b>Anuncios</b></p>
<p><b>Segunda Colecta</b> Hoy: Fondo de Mantenimiento Marzo 8: Coro/Monaguillos</p>
<p>La Promesa Anual al Obispo 2020 es a manera en que USTED puede ayudar a nuestros seminaristas, clericós jubilados, y a nuestra misión diocesana de enseñar la de católica en el Este de Texas. Nuestro clero, familias, parroquias, y misiones son fortalecidos con su generosidad a la Promesa. Por favor envíe por correo su promesa o donativo, póngala en la canasta de la colecta, o haga su donación en la pagina de internet: <a href="http://www.diocesisoftyler.org/baa">www.diocesisoftyler.org/baa</a>. Cada donativo nos acerca mas a nuestra meta. ¡Gracias!</p>
<p><b>El 26 de febrero es miércoles de ceniza.</b> <b>Horario de Misas: 5:30 p.m. en ingles y 7:00 p.m. en español</b></p> <p style="text-align:center"><b>40 LATAS PARA LA CUARESMA</b></p> <p>Los Caballeros de Colón está patrocinando una campaña de alimentos para el banco de alimentos local durante la Cuaresma.</p> <p>Se le pide a cada feligrés que done una lata de comida por cada uno de los 40 días de cuaresma. Las cajas de recolección se instalarán en el vestíbulo de la iglesia y en el Centro de Vida Familiar. Se aceptarán alimentos no perecederos y donaciones.</p>
<p>Habrá una venta de tamales el sábado 7 de marzo para recaudar fondos para Formación de Fe de parte de los papás. ¡Gracias, papás!</p>
<p>El sábado 14 de marzo, habrá un entrenamiento para los servidores del altar de las 10 am a 12 pm. Se les pide a los papás atender por favor o mandar a un adulto en su representación.</p>
<p>El Padre Freddy les pide de favor a todos los feligreses o visitantes que, si por alguna razón tienen que dejar su auto estacionado aquí después de la Santa Misa u algún otro evento, le notifiquen por favor por motivos de seguridad. ¡Le pueden notificar por mensaje de texto al (903)203-4668 de antemano, gracias!</p>
<p>Oremos por German Solis, Juan Guerrero y Carlos Escobedo que se estarán preparando para el acolitado en nuestra diócesis.</p>
<p>Al entrar o salir de la iglesia, favor de mantener silencio para darle respeto a <b>las personas que pueden estar orando, gracias.</b></p>
<p>El 29 de febrero habrá una reunión con los lectores, Ministros Extraordinarios de Eucaristía, acomodadores, etc. a las 11 a.m. en el Centro de Vida Familiar.</p>
<p>Festival del Amor para jóvenes de 13 a 18 años en la iglesia de Nuestra Sra. de la Victoria en Paris, Tx comenzando a las 10 am el 29 de febrero.</p>
<p>Oremos por la salud de Lauren Herman para que tenga pronta recuperación después de su cirugía.</p>
<p>Oremos también por la salud de Paula Mandujano, Nora Holder, Bill Caughey, JoAnn Martin, Bill &amp; Nancy Miller, y Dudley &amp; Sally Salisbury. Si alguien quiere o conoce algún amigo o familiar que necesita oración o está enfermo por favor notifique a la oficina para tenerlo en cuenta en nuestras oraciones. También si alguien necesita recibir la Eucaristía, póngase en contacto con la oficina para que podamos coordinarnos para un Ministro Eucarístico.</p>
<p>El Instituto St. Philip está organizando varios eventos para la diócesis:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Son Tres Los que se Casan   28 y 29 de febrero</li><li>• El Maestro Adaptante   29 de febrero</li><li>• Testigo de Amor: Sesión en ingles de capacitación de la iniciativa de matrimonio civil el 21 de marzo en St. Mary’s (Longview)</li><li>• Tres para Prosperar: Retiro en inglés para parejas casadas el 28 de Marzo en St. Mary’s (Longview) Son Tres Los que se Casan el 24-25 de Abril en Wellspring en Whitehouse*</li></ul>

### PERDÓN

Aquel que no puede perdonar a los demás rompe el puente que deberá cruzar para alcanzar el cielo; porque todos tienen la necesidad de ser perdonados.

—George Herbert